

METRANS /Danubia/, a.s., Member of the HHLA group

Povodská cesta 18, SK 929 01 Dunajská Streda, Slovakia

# **Appendix for METRANS service via Istanbul**

to General Conditions for container transports in 2025

## 1. <u>General transport conditions:</u>

- 1.1. The Ordering Party is obliged to announce any special requirements or permits if they are necessary on the requested transport line.
- 1.2. For all transports from/to Turkey, a special statement requested by the customs authorities needs to be completed. The declaration must be presented at the point of entry/exit from/to the EU. If this statement is not provided by the Ordering Party, the cargo cannot enter/leave the territory of the EU.
- 1.3. The unloaded container must be returned to the terminal in clean and undamaged condition. In case any damage occurs or the container is not cleaned, METRANS reserves the right to charge the costs of repair, respectively of cleaning.
- 1.4. If issuance of the T1/T2 document is arranged by METRANS, information such as the HS code, colli, weight and the exact value of the goods has to be indicated for each commodity separately in the transport order.
- 1.5. In case METRANS containers are used for the transport and the trucking in Turkey is done by the Ordering Party, METRANS reserves the right to determine the depot which the container must be returned to or picked up from.
- 1.6. If the trucking part in Turkey is ensured by METRANS, the **free time for loading/unloading** is **12 hours**, after which there is a waiting fee of **EUR 46.00** for every 12 hours. After 3 days, for every 12 hours additional **EUR 75.00** will be applied.
- 1.7. In case of empty container repositioning between the depots in Turkey, a surcharge in the amount of **EUR 200.00/container** needs to be applied.
- 1.8. The container needs to be delivered to Halkali by the closing of the train. This information is provided by our Customer Service Department.

## 2. <u>Tariff surcharges for terminal services at Halkali terminal in Turkey:</u>

#### 2.1. Additional charges

2.1.1. Registration - Kapikule	EUR 5.00/container
2.1.2. Registration - Halkali	EUR 25.00/container
2.1.3. Weighbridge fee	
Handlings of Hallask formeingl	

#### 2.2. Handlings at Halkali terminal

In the table below the standard manipulation costs are indicated for 1 THC.

HANDLING	1xTHC		
	Loaded	Empty	
Container	31,50€	10,50€	
ADR Container	42€	21€	
Swap body, Trailer	63€	31,50€	

## 2.3. Storage at Halkali terminal

There are 2 days free at Halkali including the arrival and departure day to/from HALKALI terminal. After the free time, the following conditions are applied. The amounts are valid for 1 container / 1 day.

		20'/24'/26'	40'/45'	ADR - 20'/24'/26'	ADR - 40'/45'	Trailer & Swap Body
IMPORT	1-5 days	8,40 €	12,60€	10,50€	15,75€	25,20€
	6-12 days	10,50€	16,80€	13,13€	21,00€	33,60€
	>=13 days	14,70€	21,00€	18,38€	26,25€	42,00€
		20'/24'/26'	40'/45'	ADR - 20'/24'/26'	ADR - 40'/45'	Trailer & Swap Body
	1-5 days	2,10€	3,15€	2,63 €	4,20 €	18,90€
EXPORT	6-12 days	5,25 €	7,88€	6,83 €	9,98 €	25,20€
				9.45 €	13,13€	31,50€

## 2.3.1. For loaded containers:

2.3.2. For empty containers:

		20'/24'/26'	40'/45'	ADR - 20'/24'/26'	ADR - 40'/45'	Trailer & Swap Body
IMPORT	1-5 days	1,05 €	1,58€	1,58€	2,10€	12,60€
	6-12 days	3,15€	5,25€	4,20€	6,83€	16,80€
	13-19 days	5,25 €	7,88€	6,83 €	9,98€	21,00€
	>=20 days	5,75 €	15,75€	15,75€	15,75€	21,00€
20'/24'/26' 40'/45' ADR - 20'/24'/26' ADR			ADR - 40'/45'	Trailer & Swap Body		
EXPORT	1-5 days	1,58 €	2,10€	1,58€	2,10€	9,45 €
	6-12 days	4,20€	6,83€	4,20 €	6,83€	12,60€
	13-19 days	6,83€	9,98€	6,83 €	9,98 €	15,75€
	>=20 days	15,75€	15,75€	15,75€	15,75€	15,75€

2.4. Fee for container rental - in total 7 days free, from 7th day..... EUR 10.00/container and day

2.6. Additional surcharge for truck transport of dangerous goods in Turkey ensured by METRANS is EUR 123.00/container.

Dangerous goods can be accepted for transport only after previous agreement.

- 2.7. In case of truck delivery in the Czech Republic, Slovakia and Poland via METRANS terminals, in Hungary (via METRANS Budapest terminal), the free time for loading/unloading, customs clearance and other stops/activities is 3 hours counted from positioning of the container at the first place (loading/unloading place or customs office). This time does not include the driving time between the individual stops. After exceeding the free time, a surcharge of EUR 15.00/container will be charged for the first hour of waiting, then EUR 30.00/container for each commenced hour until the end of all activities; the maximum amount of waiting surcharge is EUR 285.00/calendar day.
- 2.8. In case of truck delivery in **Austria via METRANS Krems terminal**, the free time for loading/unloading, customs clearance and other stops/activities in case of an "all in" service to/from ports of Hamburg, Bremerhaven, Koper, Rotterdam, Duisburg, Gdansk is **4 hours** from the first arrival of the container at the loading/unloading point or customs office, in all other cases the free time for loading/unloading/customs procedure is **2 hours** from the arrival of the container at the first delivery point. This time does not include the driving time between stopping points. When exceeding the free time, **EUR 30.00/container** will be charged for waiting **for each commenced half an hour** until the end of the activities.
- 2.9. In case of truck delivery in **Austria via CTS Salzburg** terminal, the free time for loading/unloading and customs clearance is **2 hours**. If the free time is exceeded, a waiting fee of **EUR 30.00/container** will be charged for **every commenced 30 minutes**.
- 2.10. For truck delivery in **Austria via Linz terminal**, the free time for loading/unloading and customs clearance is **2 hours**. When exceeding the free time, **EUR 65.00/container** for each commenced hour will be charged **until the activities are completed**.

## 3. <u>Returning of empty METRANS 45'HCPW equipment:</u>

<sup>3.1.</sup> In case of using METRANS containers, it is necessary to add the empty repositioning costs before/after the transport to the tariff transport prices based on the table below, as the main depots for METRANS equipment are METRANS Dunajska Streda, METRANS Praha and METRANS Ceska Trebova.

Validity:	METRANS	METRANS	METRANS
01/01/2025 - 31/12/2025	Praha	Ceska Trebova	Dun. Streda
Prices in EUR	45'	45'	45'
	HCPW	HCPW	HCPW
1/ METRANS Terminals			
METRANS Praha		130	260
METRANS Plzen	130	260	390
METRANS Ceska Trebova	130		130
METRANS Zlin	260	130	260
METRANS Ostrava	260	130	260
METRANS Usti nad Labem	90	220	350
METRANS Dunajska Streda	260	130	
METRANS Kosice	390	260	130
TIP Zilina	390	260	130
METRANS Krems	260	130	130
METRANS Budapest	390	260	130
Linz CCT	660	530	530
Salzburg CTS	340	470	600
Arad Afluent	620	490	360
Indija	770	640	510
Gądki	550	420	550
Pruszkow	690	560	690
Kąty Wroclawskie	690	560	690
Dąbrowa Gornicza	410	280	410